

CONGRESO DE LA REPÚBLICA DEL PERÚ

Primera Legislatura Ordinaria 2023-2024

Sesión del 9 de noviembre de 2023

ASISTENCIA: Fecha: 9/11/2023 Hora: 12:29 pm

APP	ACUÑA PERALTA, MARÍA GRIMANEZA	PRE	AP	FLORES ANCACHI, JORGE LUIS	PRE	BM	PAREDES GONZALES, ALEX ANTONIO	PRE
UDP	ACUÑA PERALTA, SEGUNDO HÉCTOR	PRE	NA	FLORES RAMÍREZ, ALEX RANDU	PRE	CD-JPP	PAREDES PIQUÉ, SUSEL ANA MARÍA	PRE
PL	AGÜERO GUTIÉRREZ, MARÍA ANTONIETA	PRE	FP	FLORES RUÍZ, VÍCTOR SEFERINO	PRE	NA	PARIONA SINCHE, ALFREDO	PRE
FP	AGUINAGA RECUENCO, ALEJANDRO	aus	APP	GARCÍA CORREA, IDELSO MANUEL	LO	SP	PAZO NUNURA, JOSÉ BERNARDO	PRE
PP	ALCARRAZ AGÜERO, YOREL KIRA	PRE	PL	GONZA CASTILLO, AMÉRICO	PRE	PP	PICÓN QUEDO, LUIS RAÚL	aus
FP	ALEGRÍA GARCÍA, ARTURO	PRE	AP-PIS	GONZALES DELGADO, DIANA CAROLINA	PRE	PL	PORTALATINO ÁVALOS, KELLY ROXANA	PRE
NA	ALVA PRIETO, MARÍA DEL CARMEN	PRE	BM	GUTIÉRREZ TICONA, PAUL SILVIO	LO	AP	PORTERO LÓPEZ, HILDA MARLENY	PRE
NA	ALVA ROJAS, CARLOS ENRIQUE	PRE	APP	HEIDINGER BALLESTEROS, NELCY	PRE	BM	QUIROZ BARBOZA, SEGUNDO TEODOMIRO	PRE
AP-PIS	AMURUZ DULANTO, YESSICA ROSSELLI	PRE	RP	HERRERA MEDINA, NOELIA ROSSVITH	PRE	PL	QUISPE MAMANI, WILSON RUSBEL	PRE
NA	ANDERSON RAMÍREZ, CARLOS ANTONIO	PRE	FP	HUAMÁN CORONADO, RAÚL	PRE	NA	QUITO SARMIENTO, BERNARDO JAIME	PRE
AP	ARAGÓN CARREÑO, LUIS ÁNGEL	PRE	FP	INFANTES CASTAÑEDA, MERY ELIANA	PRE	FP	RAMÍREZ GARCÍA, TANIA ESTEFANY	PRE
NA	ARRIOLA TUEROS, JOSÉ ALBERTO	PRE	RP	JÁUREGUI MARTÍNEZ DE AGUAYO, MARÍA	PRE	FP	REVILLA VILLANUEVA, CÉSAR MANUEL	PRE
SP	AZURÍN LOAYZA, ALFREDO	PRE	SP	JERI ORÉ, JOSÉ ENRIQUE	PRE	PL	REYES CAM, ABEL AUGUSTO	aus
PB	BALCÁZAR ZELADA, JOSÉ MARÍA	PRE	FP	JIMÉNEZ HEREDIA, DAVID JULIO	PRE	CD-JPP	REYMUNDO MERCADO, EDGARD CORNELIO	PRE
FP	BARBARÁN REYES, ROSANGELLA ANDREA	aus	PP	JUÁREZ CALLE, HEIDY LISBETH	aus	PL	RIVAS CHACARA, JANET MILAGROS	PRE
AP-PIS	BAZÁN CALDERÓN, DIEGO ALONSO	PRE	FP	JUÁREZ GALLEGOS, CARMEN PATRICIA	PRE	NA	ROBLES ARAUJO, SILVANA EMPERATRIZ	PRE
CD-JPP	BAZÁN NARRO, SIGRID TESORO	PRE	APP	JULON IRIGOIN, ELVA EDHIT	PRE	FP	ROSPIGLIOSI CAPURRO FERNANDO MIGUEL LE	PRE
PB	BELLIDO UGARTE, GUIDO	PRE	CD-JPP	KAMICHE MORANTE, LUIS ROBERTO	PRE	APP	RUÍZ RODRÍGUEZ, MAGALY ROSMERY	PRE
CD-JPP	BERMEJO ROJAS, GUILLERMO	PRE	CD-JPP	LIMACHI QUISPE, NIEVES ESMERALDA	PRE	SP	SAAVEDRA CASTERNOQUE, HITLER	PRE
UDP	BURGOS OLIVEROS, JUAN BARTOLOMÉ	PRE	FP	LIZARZABURU LIZARZABURU, JUAN C.	PRE	APP	SALHUANA CAVIDES, EDUARDO	PRE
FP	BUSTAMANTE DONAYRE, ERNESTO	PRE	FP	LÓPEZ MORALES, JENY LUZ	PRE	CD-JPP	SÁNCHEZ PALOMINO, ROBERTO HELBERT	PRE
PP	CALLE LOBATÓN, DIGNA	PRE	NA	LÓPEZ UREÑA, ILICH FREDY	aus	AP	SOTO PALACIOS, WILSON	PRE
APP	CAMONES SORIANO, LADY MERCEDES	PRE	PP	LUNA GÁLVEZ, JOSÉ LEÓN	PRE	APP	SOTO REYES, ALEJANDRO	PRE
FP	CASTILLO RIVAS, EDUARDO ENRIQUE	PRE	CD-JPP	LUQUE IBARRA, RUTH	PRE	BM	TACURI VALDIVIA, GERMÁN ADOLFO	LO
AP-PIS	CAVERO ALVA, ALEJANDRO ENRIQUE	PRE	NA	MÁLAGA TRILLO, GEORGE EDWARD	PRE	PL	TAIPE CORONADO, MARÍA ELIZABETH	PRE
PL	CERRÓN ROJAS, WALDEMAR JOSÉ	PRE	PB	MARTICORENA MENDOZA, JORGE	PRE	BM	TELLO MONTES, NIVARDO EDGAR	LP
FP	CHACÓN TRUJILLO, NILZA MERLY	PRE	NA	MARTÍNEZ TALAVERA, PEDRO EDWIN	PRE	APP	TORRES SALINAS, ROSIO	aus
APP	CHIABRA LEÓN, ROBERTO ENRIQUE	PRE	BM	MEDINA HERMOSILLA, ELIZABETH SARA	PRE	APP	TRIGOZO REÁTEGUI, CHERYL	LO
AP-PIS	CHIRINOS VENEGAS, PATRICIA ROSA	PRE	UDP	MEDINA MINAYA, ESORAS RICARDO	PRE	AP-PIS	TUDELA GUTIÉRREZ, ADRIANA JOSEFINA	PRE
RP	CICCIA VÁSQUEZ, MIGUEL ANGEL	aus	PL	MITA ALANCA, ISAAC	PRE	UDP	UGARTE MAMANI, JHAKELINE KATY	PRE
PB	COAYLA JUÁREZ, JORGE SAMUEL	PRE	PL	MONTALVO CUBAS, SEGUNDO TORIBIO	PRE	SP	VALER PINTO, HÉCTOR	aus
UDP	CORDERO JON TAY, LUIS GUSTAVO	PRE	NA	MONTEZA FACHO, SILVIA MARÍA	PRE	PB	VARAS MELÉNDEZ, ELÍAS MARCIAL	PRE
NA	CORDERO JON TAY, MARÍA DEL PILAR	PRE	RP	MONTOYA MANRIQUE, JORGE	PRE	BM	VÁSQUEZ VELA, LUCINDA	PRE
AP-PIS	CÓRDOVA LOBATÓN, MARÍA JESSICA	aus	FP	MORANTE FIGARI, JORGE ALBERTO	aus	FP	VENTURA ANGEL, HÉCTOR JOSÉ	PRE
CD-JPP	CORTEZ AGUIRRE, ISABEL	PRE	NA	MORI CELIS, JUAN CARLOS	PRE	AP	VERGARA MENDOZA, ELVIS HERNÁN	PRE
PL	CRUZ MAMANI, FLAVIO	PRE	FP	MOYANO DELGADO, MARTHA LUPE	PRE	AP-PIS	WILLIAMS ZAPATA, JOSÉ DANIEL	PRE
RP	CUETO ASERVI, JOSÉ ERNESTO	LO	RP	MUÑANTE BARRIOS, ALEJANDRO	PRE	PP	WONG PUJADA, ENRIQUE	PRE
NA	CUTIPA CCAMA, VÍCTOR RAÚL	PRE	FP	OBANDO MORGAN, AURISTELA ANA	PRE	AP-PIS	YARROW LUMBRERAS, NORMA MARTINA	PRE
BM	DÁVILA ATANACIO, PASIÓN NEOMIAS	PRE	FP	OLIVOS MARTÍNEZ, VIVIAN	PRE	BM	ZE A CHOQUECHAMBI, OSCAR	PRE
AP	DOROTEO CARBAJO, RAÚL FELIPE	PRE	NA	PABLO MEDINA, FLOR AIDEE	aus	RP	ZEBALLOS APONTE, JORGE	PRE
RP	ECHAÍZ DE NÚÑEZ IZAGA, GLADYS M.	PRE	RP	PADILLA ROMERO, JAVIER ROMMEL	PRE	PP	ZEBALLOS MADARIAGA, CARLOS	PRE
CD-JPP	ECHVERRÍA RODRÍGUEZ, HAMLET	PRE	PL	PALACIOS HUAMÁN, MARGOT	aus	FP	ZETA CHUNGA, CRUZ MARÍA	PRE
PP	ELÍAS AVALOS, JOSÉ LUIS	PRE	PP	PAREDES CASTRO, FRANCIS JHASMINA	PRE			
AP	ESPINOZA VARGAS, JHAEC DARWIN	aus	NA	PAREDES FONSECA, KAROL IVETT	PRE			

Resultados de la ASISTENCIA		Grupo Parlamentario		Presente Ausente Licencias Susp. Otros			
Presentes	(PRE)	109	FP FUERZA POPULAR	18	3	1	0
Ausentes	(aus)	14	PL PERÚ LIBRE	10	2	0	0
Con licencia Oficial	(LO)	5	APP ALIANZA PARA EL PROGRESO	8	1	2	0
Licencia por enfermedad	(LE)	1	CD-JPP CAMBIO DEMOCRÁTICO - JUNTOS POR EL PERÚ	10	0	0	0
Licencia personal	(LP)	1	BM BLOQUE MAGISTERIAL DE CONCERTACIÓN NACIONAL	6	0	3	0
Comisión Ordinaria	(Com)	0	RP RENOVACIÓN POPULAR	7	1	1	0
Com. Ext. Internacional	(CEI)	0	AP-PIS AVANZA PAÍS - PARTIDO DE INTEGRACIÓN SOCIAL	8	1	0	0
Junta de Portavoces	(JP)	0	PP PODEMOS PERÚ	7	2	0	0
Bancada	(Ban)	0	AP ACCIÓN POPULAR	6	1	0	0
Suspendidos	(Sus)	0	PB PERÚ BICENTENARIO	5	0	0	0
Fallecidos	(F)	0	SP SOMOS PERÚ	4	1	0	0
			UDP UNIDAD Y DIÁLOGO PARLAMENTARIO	5	0	0	0
Asistencia para Quórum		63	NA NO AGRUPADOS	15	2	0	0

El congresista Soto Reyes, presidente del Congreso, deja constancia de la asistencia de los congresistas Ciccía Vásquez y Córdova Lobatón.



CONGRESO DE LA REPÚBLICA DEL PERÚ

Primera Legislatura Ordinaria 2023-2024

*** Presidente: SOTO REYES, ALEJANDRO

Sesión del 9 de noviembre de 2023

VOTACIÓN: Fecha: 9/11/2023 Hora: 12:31 pm

Asunto:
ACLARACIÓN DEL TEXTO SUSTITUTORIO APROBADO, RECAÍDO EN LOS PROYECTOS DE LEY, 523, 679, 817, 1453 Y 1939, QUE PROPONEN ESTABLECER MEDIDAS PARA IMPULSAR LA MASIFICACIÓN DEL GAS NATURAL

APP	ACUÑA PERALTA, MARÍA GRIMANEZA	SI +++	AP	FLORES ANCACHI, JORGE LUIS	SI +++	BM	PAREDES GONZALES, ALEX ANTONIO	SI +++
UDP	ACUÑA PERALTA, SEGUNDO HÉCTOR	SI +++	NA	FLORES RAMÍREZ, ALEX RANDU	SI +++	CD-JPP	PAREDES PIQUÉ, SUSEL ANA MARÍA	SinRes
PL	AGÜERO GUTIÉRREZ, MARÍA ANTONIETA	SI +++	FP	FLORES RUÍZ, VÍCTOR SEFERINO	SI +++	NA	PARIONA SINCHE, ALFREDO	SI +++
FP	AGUINAGA RECUENCO, ALEJANDRO	aus	APP	GARCÍA CORREA, IDELSO MANUEL	LO	SP	PAZO NUNURA, JOSÉ BERNARDO	SI +++
PP	ALCARRAZ AGÜERO, YOREL KIRA	SI +++	PL	GONZA CASTILLO, AMÉRICO	SI +++	PP	PICÓN QUEDO, LUIS RAÚL	aus
FP	ALEGRÍA GARCÍA, ARTURO	SI +++	AP-PIS	GONZALES DELGADO, DIANA CAROLINA	SI +++	PL	PORTALATINO ÁVALOS, KELLY ROXANA	SI +++
NA	ALVA PRIETO, MARIA DEL CARMEN	SI +++	BM	GUTIÉRREZ TICONA, PAUL SILVIO	LO	AP	PORTERO LÓPEZ, HILDA MARLENY	SI +++
NA	ALVA ROJAS, CARLOS ENRIQUE	SinRes	APP	HEIDINGER BALLESTEROS, NELCY	SI +++	BM	QUIROZ BARBOZA, SEGUNDO TEODOMIRO	SI +++
AP-PIS	AMURUZ DULANTO, YESSICA ROSSELLI	SI +++	RP	HERRERA MEDINA, NOELIA ROSSVITH	SI +++	PL	QUISPE MAMANI, WILSON RUSBEL	SI +++
NA	ANDERSON RAMÍREZ, CARLOS ANTONIO	SI +++	FP	HUAMÁN CORONADO, RAÚL	SI +++	NA	QUITO SARMIENTO, BERNARDO JAIME	SI +++
AP	ARAGÓN CARREÑO, LUIS ÁNGEL	SI +++	FP	INFANTES CASTAÑEDA, MERY ELIANA	SI +++	FP	RAMÍREZ GARCÍA, TANIA ESTEFANY	SI +++
NA	ARRIOLA TUEROS, JOSÉ ALBERTO	SI +++	RP	JÁUREGUI MARTÍNEZ DE AGUAYO, MARÍA	SI +++	FP	REVILLA VILLANUEVA, CÉSAR MANUEL	SI +++
SP	AZURÍN LOAYZA, ALFREDO	SI +++	SP	JERÍ ORÉ, JOSÉ ENRIQUE	SinRes	PL	REYES CAM, ABEL AUGUSTO	aus
PB	BALCÁZAR ZELADA, JOSÉ MARÍA	SI +++	FP	JIMÉNEZ HEREDIA, DAVID JULIO	SI +++	CD-JPP	REYMUNDO MERCADO, EDGARD CORNELIO	SI +++
FP	BARBARÁN REYES, ROSANGELLA ANDREA	aus	PP	JUÁREZ CALLE, HEIDY LISBETH	aus	PL	RIVAS CHACARA, JANET MILAGROS	SI +++
AP-PIS	BAZÁN CALDERÓN, DIEGO ALONSO	SI +++	FP	JUÁREZ GALLEGOS, CARMEN PATRICIA	SI +++	NA	ROBLES ARAUJO, SILVANA EMPERATRIZ	SI +++
CD-JPP	BAZÁN NARRO, SIGRID TESORO	SI +++	APP	JULON IRIGOIN, ELVA EDHIT	SI +++	FP	ROSPIGLIOSI CAPURRO FERNANDO MIGUEL LE	SI +++
PB	BELLIDO UGARTE, GUIDO	SI +++	CD-JPP	KAMICHE MORANTE, LUIS ROBERTO	SI +++	APP	RUÍZ RODRÍGUEZ, MAGALY ROSMERY	SI +++
CD-JPP	BERMEJO ROJAS, GUILLERMO	SI +++	CD-JPP	LIMACHI QUISPE, NIEVES ESMERALDA	SI +++	SP	SAAVEDRA CASTERNOQUE, HITLER	SI +++
UDP	BURGOS OLIVEROS, JUAN BARTOLOMÉ	SI +++	FP	LIZARZABURU LIZARZABURU, JUAN C.	SI +++	APP	SALHUANA CAVIDES, EDUARDO	SI +++
FP	BUSTAMANTE DONAYRE, ERNESTO	SI +++	FP	LÓPEZ MORALES, JENY LUZ	SI +++	CD-JPP	SÁNCHEZ PALOMINO, ROBERTO HELBERT	SI +++
PP	CALLE LOBATÓN, DIGNA	SI +++	NA	LÓPEZ UREÑA, ILICH FREDY	aus	AP	SOTO PALACIOS, WILSON	SI +++
APP	CAMONES SORIANO, LADY MERCEDES	SI +++	PP	LUNA GÁLVEZ, JOSÉ LEÓN	SI +++	APP	SOTO REYES, ALEJANDRO	***
FP	CASTILLO RIVAS, EDUARDO ENRIQUE	SI +++	CD-JPP	LUQUE IBARRA, RUTH	SI +++	BM	TACURI VALDIVIA, GERMÁN ADOLFO	LO
AP-PIS	CAVERO ALVA, ALEJANDRO ENRIQUE	SI +++	NA	MÁLAGA TRILLO, GEORGE EDWARD	SI +++	PL	TAIPE CORONADO, MARÍA ELIZABETH	SI +++
PL	CERRÓN ROJAS, WALDEMAR JOSÉ	SI +++	PB	MARTICORENA MENDOZA, JORGE	SI +++	BM	TELLO MONTES, NIVARDO EDGAR	LP
FP	CHACÓN TRUJILLO, NILZA MERLY	SI +++	NA	MARTÍNEZ TALAVERA, PEDRO EDWIN	SI +++	APP	TORRES SALINAS, ROSIO	aus
APP	CHIABRA LEÓN, ROBERTO ENRIQUE	SI +++	BM	MEDINA HERMOSTILLA, ELIZABETH SARA	SinRes	APP	TRIGOZO REÁTEGUI, CHERYL	LO
AP-PIS	CHIRINOS VENEGAS, PATRICIA ROSA	SI +++	UDP	MEDINA MINAYA, ESDRAS RICARDO	SI +++	AP-PIS	TUDELA GUTIÉRREZ, ADRIANA JOSEFINA	SI +++
RP	CICCIA VÁSQUEZ, MIGUEL ANGEL	aus	PL	MITA ALANOCA, ISAAC	SI +++	UDP	UGARTE MAMANI, JHAKELINE KATY	SI +++
PB	COAYLA JUÁREZ, JORGE SAMUEL	SI +++	PL	MONTALVO CUBAS, SEGUNDO TORIBIO	SI +++	SP	VALER PINTO, HÉCTOR	aus
UDP	CORDERO JON TAY, LUIS GUSTAVO	SI +++	NA	MONTEZA FACHO, SILVIA MARÍA	SI +++	PB	VARAS MELÉNDEZ, ELÍAS MARCIAL	SI +++
NA	CORDERO JON TAY, MARIA DEL PILAR	SI +++	RP	MONTOYA MANRIQUE, JORGE	SI +++	BM	VÁSQUEZ VELA, LUCINDA	SI +++
AP-PIS	CÓRDOVA LOBATÓN, MARÍA JESSICA	aus	FP	MORANTE FIGARI, JORGE ALBERTO	aus	FP	VENTURA ANGEL, HÉCTOR JOSÉ	SI +++
CD-JPP	CORTEZ AGUIRRE, ISABEL	SI +++	NA	MORI CELIS, JUAN CARLOS	SI +++	AP	VERGARA MENDOZA, ELVIS HERNÁN	SI +++
PL	CRUZ MAMANI, FLAVIO	SI +++	FP	MOYANO DELGADO, MARTHA LUPE	SI +++	AP-PIS	WILLIAMS ZAPATA, JOSÉ DANIEL	SI +++
RP	CUETO ASERVI, JOSÉ ERNESTO	LO	RP	MUÑANTE BARRIOS, ALEJANDRO	Abst.	PP	WONG PUJADA, ENRIQUE	SI +++
NA	CUTIPA CCAMA, VÍCTOR RAÚL	SI +++	FP	OBANDO MORGAN, AURISTELA ANA	SI +++	AP-PIS	YARROW LUMBRERAS, NORMA MARTINA	SI +++
BM	DÁVILA ATANACIO, PASIÓN NEOMIAS	SI +++	FP	OLIVOS MARTÍNEZ, VIVIAN	SI +++	BM	ZE A CHOQUECHAMBI, OSCAR	SI +++
AP	DOROTEO CARBAJO, RAÚL FELIPE	SI +++	NA	PABLO MEDINA, FLOR AIDEE	aus	RP	ZEBALLOS APONTE, JORGE	SI +++
RP	ECHAÍZ DE NÚÑEZ IZAGA, GLADYS M.	SI +++	RP	PADILLA ROMERO, JAVIER ROMMEL	SI +++	PP	ZEBALLOS MADARIAGA, CARLOS	SI +++
CD-JPP	ECHEVERRÍA RODRÍGUEZ, HAMLET	SI +++	PL	PALACIOS HUAMÁN, MARGOT	aus	FP	ZETA CHUNGA, CRUZ MARÍA	SI +++
PP	ELÍAS AVALOS, JOSÉ LUIS	SI +++	PP	PAREDES CASTRO, FRANCIS JHASMINA	SI +++			
AP	ESPINOZA VARGAS, JHAEC DARWIN	aus	NA	PAREDES FONSECA, KAROL IVETT	SI +++			

Resultados de VOTACIÓN		Grupo Parlamentario		Si+++	No---	Abst.
SI+++	103	FP	FUERZA POPULAR	18	0	0
NO---	0	PL	PERÚ LIBRE	10	0	0
Abst.	1	APP	ALIANZA PARA EL PROGRESO	7	0	0
SinRes	5	CD-JPP	CAMBIO DEMOCRÁTICO - JUNTOS POR EL PERÚ	9	0	0
Ausentes (Aus)	14	BM	BLOQUE MAGISTERIAL DE CONCERTACIÓN NACIONAL	5	0	0
Con licencia oficial (LO)	5	RP	RENOVACIÓN POPULAR	6	0	1
Licencia por enfermedad (LE)	1	AP-PIS	AVANZA PAÍS - PARTIDO DE INTEGRACIÓN SOCIAL	8	0	0
Licencia personal (LP)	1	PP	PODEMOS PERÚ	7	0	0
Comisión Ordinaria (Com)	0	AP	ACCIÓN POPULAR	6	0	0
Com. Ext. Internacional (CEI)	0	PB	PERÚ BICENTENARIO	5	0	0
Junta de Portavoces (JP)	0	SP	SOMOS PERÚ	3	0	0
Bancada (Ban)	0	UDP	UNIDAD Y DIÁLOGO PARLAMENTARIO	5	0	0
Suspendidos (Sus)	0	NA	NO AGRUPADOS	14	0	0
Fallecidos (F)	0	El congresista Soto Reyes, presidente del Congreso, deja constancia del voto a favor de los congresistas Ciccía Vázquez, Córdoba Lobatón y Torres Salinas.				



PLENO DEL CONGRESO DE LA REPÚBLICA

Lima, 9 de noviembre de 2023

En sesión de la fecha, el presidente del Congreso dispuso dar lectura al Oficio 023-2023-2024-CEM/CR, presentado por la congresista Quiroz Barboza, presidente de la Comisión de Energía, mediante el cual solicitó vía aclaración, la rectificación de errores materiales en el nuevo texto sustitutorio de los proyectos de ley 523/2021-CR, 679/2021-PE, 817/2021-CR, 1453/2021-CR y 1939/2021-CR, aprobado en primera votación y exonerado de segunda votación en la sesión del Pleno del 23 de junio de 2023, la que se sometió a votación.-----

Efectuada la votación, se aprobó la aclaración por 106 votos a favor, ningún voto en contra y 1 abstención, incluidos los votos orales; por consiguiente, la autógrafa de ley continuó con su trámite correspondiente.-----

Se acordó la dispensa del trámite de aprobación del acta para ejecutar lo tratado en la presente sesión.-----



JAIME ABENSUR PINASCO
Director General Parlamentario
CONGRESO DE LA REPÚBLICA

BOT.